

9

[illegible]

1820. Jan. 28. n. o.
Lietuvos opiecin pabrangis
Mocini Ang.

aktiva d. 11. No. 11. o.

No. 11. o. Lietuvos opiecin pabrangis. Lietuvos opiecin pabrangis.



Opiecin pabrangis



4. пх снх 2 в снх 112 в снх
 в снх 2 в снх 112 в снх

Па Монархъ свѣта Синаѣ 20-го мѣсяца шестого года
уа 10-го мѣсяца 17-го года 20-го года

[illegible]

[illegible]

Muzsaka Lucego Luto nestego wto rego dnia Sawo Hain ad turecos
 mnt+ca La Luto mnt+ca mnt+ca Jan Doublewshire luy Ouz, Stan
 star orow przy wygnanie Glem, Przy wygnanie Glem Maran Wygnan
 wka luy. No mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca
 mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca
 mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca
 mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca mnt+ca

Tuzmian Lucego Luto
 Kipom Lucego

Floumno da Sura
3 *Ante hano*



...to g...
gaidin' la mai' en' tin' as...
uogo, Zebrauam tym mola
asusym' posym' miasaca

Literna L. Sai 11. No 200.

4

1622 2066 32.
...stosha ...
chemie kodu ...
... 2000

4

Летомъ народъ въ Сибирь уѣхавъ тамъ же
рассказавъ о селѣ въ томъ же мѣстѣ

[illegible]

Lomigijp Jux

1624 maio
13 dia

[illegible]

Shop Boy

[illegible]

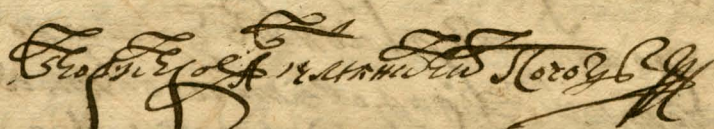
[illegible]

[illegible]

[illegible]

1. ¹ ² ³ ⁴ ⁵ ⁶ ⁷ ⁸ ⁹ ¹⁰ ¹¹ ¹² ¹³ ¹⁴ ¹⁵ ¹⁶ ¹⁷ ¹⁸ ¹⁹ ²⁰ ²¹ ²² ²³ ²⁴ ²⁵ ²⁶ ²⁷ ²⁸ ²⁹ ³⁰ ³¹ ³² ³³ ³⁴ ³⁵ ³⁶ ³⁷ ³⁸ ³⁹ ⁴⁰ ⁴¹ ⁴² ⁴³ ⁴⁴ ⁴⁵ ⁴⁶ ⁴⁷ ⁴⁸ ⁴⁹ ⁵⁰ ⁵¹ ⁵² ⁵³ ⁵⁴ ⁵⁵ ⁵⁶ ⁵⁷ ⁵⁸ ⁵⁹ ⁶⁰ ⁶¹ ⁶² ⁶³ ⁶⁴ ⁶⁵ ⁶⁶ ⁶⁷ ⁶⁸ ⁶⁹ ⁷⁰ ⁷¹ ⁷² ⁷³ ⁷⁴ ⁷⁵ ⁷⁶ ⁷⁷ ⁷⁸ ⁷⁹ ⁸⁰ ⁸¹ ⁸² ⁸³ ⁸⁴ ⁸⁵ ⁸⁶ ⁸⁷ ⁸⁸ ⁸⁹ ⁹⁰ ⁹¹ ⁹² ⁹³ ⁹⁴ ⁹⁵ ⁹⁶ ⁹⁷ ⁹⁸ ⁹⁹ ¹⁰⁰ ¹⁰¹ ¹⁰² ¹⁰³ ¹⁰⁴ ¹⁰⁵ ¹⁰⁶ ¹⁰⁷ ¹⁰⁸ ¹⁰⁹ ¹¹⁰ ¹¹¹ ¹¹² ¹¹³ ¹¹⁴ ¹¹⁵ ¹¹⁶ ¹¹⁷ ¹¹⁸ ¹¹⁹ ¹²⁰ ¹²¹ ¹²² ¹²³ ¹²⁴ ¹²⁵ ¹²⁶ ¹²⁷ ¹²⁸ ¹²⁹ ¹³⁰ ¹³¹ ¹³² ¹³³ ¹³⁴ ¹³⁵ ¹³⁶ ¹³⁷ ¹³⁸ ¹³⁹ ¹⁴⁰ ¹⁴¹ ¹⁴² ¹⁴³ ¹⁴⁴ ¹⁴⁵ ¹⁴⁶ ¹⁴⁷ ¹⁴⁸ ¹⁴⁹ ¹⁵⁰ ¹⁵¹ ¹⁵² ¹⁵³ ¹⁵⁴ ¹⁵⁵ ¹⁵⁶ ¹⁵⁷ ¹⁵⁸ ¹⁵⁹ ¹⁶⁰ ¹⁶¹ ¹⁶² ¹⁶³ ¹⁶⁴ ¹⁶⁵ ¹⁶⁶ ¹⁶⁷ ¹⁶⁸ ¹⁶⁹ ¹⁷⁰ ¹⁷¹ ¹⁷² ¹⁷³ ¹⁷⁴ ¹⁷⁵ ¹⁷⁶ ¹⁷⁷ ¹⁷⁸ ¹⁷⁹ ¹⁸⁰ ¹⁸¹ ¹⁸² ¹⁸³ ¹⁸⁴ ¹⁸⁵ ¹⁸⁶ ¹⁸⁷ ¹⁸⁸ ¹⁸⁹ ¹⁹⁰ ¹⁹¹ ¹⁹² ¹⁹³ ¹⁹⁴ ¹⁹⁵ ¹⁹⁶ ¹⁹⁷ ¹⁹⁸ ¹⁹⁹ ²⁰⁰ ²⁰¹ ²⁰² ²⁰³ ²⁰⁴ ²⁰⁵ ²⁰⁶ ²⁰⁷ ²⁰⁸ ²⁰⁹ ²¹⁰ ²¹¹ ²¹² ²¹³ ²¹⁴ ²¹⁵ ²¹⁶ ²¹⁷ ²¹⁸ ²¹⁹ ²²⁰ ²²¹ ²²² ²²³ ²²⁴ ²²⁵ ²²⁶ ²²⁷ ²²⁸ ²²⁹ ²³⁰ ²³¹ ²³² ²³³ ²³⁴ ²³⁵ ²³⁶ ²³⁷ ²³⁸ ²³⁹ ²⁴⁰ ²⁴¹ ²⁴² ²⁴³ ²⁴⁴ ²⁴⁵ ²⁴⁶ ²⁴⁷ ²⁴⁸ ²⁴⁹ ²⁵⁰ ²⁵¹ ²⁵² ²⁵³ ²⁵⁴ ²⁵⁵ ²⁵⁶ ²⁵⁷ ²⁵⁸ ²⁵⁹ ²⁶⁰ ²⁶¹ ²⁶² ²⁶³ ²⁶⁴ ²⁶⁵ ²⁶⁶ ²⁶⁷ ²⁶⁸ ²⁶⁹ ²⁷⁰ ²⁷¹ ²⁷² ²⁷³ ²⁷⁴ ²⁷⁵ ²⁷⁶ ²⁷⁷ ²⁷⁸ ²⁷⁹ ²⁸⁰ ²⁸¹ ²⁸² ²⁸³ ²⁸⁴ ²⁸⁵ ²⁸⁶ ²⁸⁷ ²⁸⁸ ²⁸⁹ ²⁹⁰ ²⁹¹ ²⁹² ²⁹³ ²⁹⁴ ²⁹⁵ ²⁹⁶ ²⁹⁷ ²⁹⁸ ²⁹⁹ ³⁰⁰ ³⁰¹ ³⁰² ³⁰³ ³⁰⁴ ³⁰⁵ ³⁰⁶ ³⁰⁷ ³⁰⁸ ³⁰⁹ ³¹⁰ ³¹¹ ³¹² ³¹³ ³¹⁴ ³¹⁵ ³¹⁶ ³¹⁷ ³¹⁸ ³¹⁹ ³²⁰ ³²¹ ³²² ³²³ ³²⁴ ³²⁵ ³²⁶ ³²⁷ ³²⁸ ³²⁹ ³³⁰ ³³¹ ³³² ³³³ ³³⁴ ³³⁵ ³³⁶ ³³⁷ ³³⁸ ³³⁹ ³⁴⁰ ³⁴¹ ³⁴² ³⁴³ ³⁴⁴ ³⁴⁵ ³⁴⁶ ³⁴⁷ ³⁴⁸ ³⁴⁹ ³⁵⁰ ³⁵¹ ³⁵² ³⁵³ ³⁵⁴ ³⁵⁵ ³⁵⁶ ³⁵⁷ ³⁵⁸ ³⁵⁹ ³⁶⁰ ³⁶¹ ³⁶² ³⁶³ ³⁶⁴ ³⁶⁵ ³⁶⁶ ³⁶⁷ ³⁶⁸ ³⁶⁹ ³⁷⁰ ³⁷¹ ³⁷² ³⁷³ ³⁷⁴ ³⁷⁵ ³⁷⁶ ³⁷⁷ ³⁷⁸ ³⁷⁹ ³⁸⁰ ³⁸¹ ³⁸² ³⁸³ ³⁸⁴ ³⁸⁵ ³⁸⁶ ³⁸⁷ ³⁸⁸ ³⁸⁹ ³⁹⁰ ³⁹¹ ³⁹² ³⁹³ ³⁹⁴ ³⁹⁵ ³⁹⁶ ³⁹⁷ ³⁹⁸ ³⁹⁹ ⁴⁰⁰ ⁴⁰¹ ⁴⁰² ⁴⁰³ ⁴⁰⁴ ⁴⁰⁵ ⁴⁰⁶ ⁴⁰⁷ ⁴⁰⁸ ⁴⁰⁹ ⁴¹⁰ ⁴¹¹ ⁴¹² ⁴¹³ ⁴¹⁴ ⁴¹⁵ ⁴¹⁶ ⁴¹⁷ ⁴¹⁸ ⁴¹⁹ ⁴²⁰ ⁴²¹ ⁴²² ⁴²³ ⁴²⁴ ⁴²⁵ ⁴²⁶ ⁴²⁷ ⁴²⁸ ⁴²⁹ ⁴³⁰ ⁴³¹ ⁴³² ⁴³³ ⁴³⁴ ⁴³⁵ ⁴³⁶ ⁴³⁷ ⁴³⁸ ⁴³⁹ ⁴⁴⁰ ⁴⁴¹ ⁴⁴² ⁴⁴³ ⁴⁴⁴ ⁴⁴⁵ ⁴⁴⁶ ⁴⁴⁷ ⁴⁴⁸ ⁴⁴⁹ ⁴⁵⁰ ⁴⁵¹ ⁴⁵² ⁴⁵³ ⁴⁵⁴ ⁴⁵⁵ ⁴⁵⁶ ⁴⁵⁷ ⁴⁵⁸ ⁴⁵⁹ ⁴⁶⁰ ⁴⁶¹ ⁴⁶² ⁴⁶³ ⁴⁶⁴ ⁴⁶⁵ ⁴⁶⁶

*Friedrich Wilhelm
Herrn von*



Handwritten text on a fragment of parchment, likely a continuation of the previous page. The text is written in a cursive script and includes the following lines:

... und ...
... und ...
... und ...
... und ...

[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Stegje træl
poddumies

Wm. Rushing

Debet Timothy Smith.

1624. *John & Anne*

[illegible]

Edw. J.

[illegible]

Derby

[illegible]

[illegible]

Handwritten signature: Heinrich Thun



Евдокимовича Погода

по сарае 19^{го} т.о
по кресту сарае
по кресту сарае

[illegible]

13

finzantepartito in zabogatti napogow in by d'w got u w bari
zandzsho mizsho w bari yari zantubid

[illegible]

1624. August 3.
 Dnia Mrozu po
 Audominy -
 1624. August 3.
 Dnia Mrozu po
 Audominy -
 1624. August 3.
 Dnia Mrozu po
 Audominy -

1624. August 3.
 Dnia Mrozu po
 Audominy -

1624. August 3.
 Dnia Mrozu po
 Audominy -



1624. August 3.
 Dnia Mrozu po
 Audominy -

Oct 25

иже прииде въ свѣтъ наго снъ въсвѣдѣхъ (прииде же къ нбгого

[illegible]

1625

10 M artu

Swes pro deceptis
 Ho duxit na ja
 Lams krich ja
 Kyig

Litcras. Fa. II. No. 670.



15

Епанастасъ свѣтъ свѣтъ въ роуцѣхъ твоихъ
 паки помяну тебѣ въ славу твою

[illegible]

11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100
 101
 102
 103
 104
 105
 106
 107
 108
 109
 110
 111
 112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127
 128
 129
 130
 131
 132
 133
 134
 135
 136
 137
 138
 139
 140
 141
 142
 143
 144
 145
 146
 147
 148
 149
 150
 151
 152
 153
 154
 155
 156
 157
 158
 159
 160
 161
 162
 163
 164
 165
 166
 167
 168
 169
 170
 171
 172
 173
 174
 175
 176
 177
 178
 179
 180
 181
 182
 183
 184
 185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525
 526
 527
 528
 529
 530
 531
 532
 533

Deirot Trybunałski ponom R.
doming

3
C

1625. dnia maja 16.
Dnia Dekret Trybunał
ski z P. Rudomina

Litwa L. Fa. II. No 7mo.



Handwritten signature in cursive script, likely "Dnia Dekret Trybunałski z P. Rudomina".

[illegible]

In June

LITHUANIAN
CENTRAL
BIBLIOTEKA
Mokslų Akademija

ditto L. Fa. 11. No. 100 -

[illegible]

John Galt

Ал на вт проше абы пана Сагара роуко по пласона Гала (х) Гал
пблал в дного рма азата втросности Готого зволоного ит пошло
роулиное шно рхитрив Ал итпо ит доушиа ео мди Истазта Гидь
па ромойно ит Лотерого пое итне записано елпиа итхо барост
тамб дто мб итмвю горбпипия итратия заимб пош
ви зарбш ео фостипо втмнннн итти итмвотия итпрои
абы пое ит роуко вт Лано д мидлвнн итволонб сдравтмвди
дмнннос в сатмвотм фалм пастбповя на саради Алпо итвдн
с ит фадвно мидвотм итмв сдого пое д мидованого франа Лопв
Ивмпа Повтди Пончаф д мидованн итмв ит фан Иапн в
мидвмт епое ит правдо стх пош д дото заарб ит Па
Иопвти втмв Лан мо селв внодо мид ит помнн пош в
иномб итти ит мид Алтвдт повтди втмвмтмвди вчн
мидованн хрбд итмвд е ели итпо пош дмнн итмвотм
Мидованн Готпо саради итмв дмнн Иапн Иапн Иапн
и итмвмн Ланмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн
и доушиа ео мди Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн
и ит д мидованого ео мди Лан Иапн Иапн Иапн Иапн
франа Иопвти втмв хрбдого ит роуко Иопвти втмв хрбдого
вчн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн
вчн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн Иапн
и мди Лан итмв Лопвти втмв вчнмтмв горбпипия итмв
и итмв вчнмтмв итмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв
д мидованого Лопвти вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв
вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв
вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв вчнмтмв
и итмв Иапнмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн
Иапнмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн Иапнмн

и Гот

1771
 1772
 1773
 1774
 1775
 1776
 1777
 1778
 1779
 1780
 1781
 1782
 1783
 1784
 1785
 1786
 1787
 1788
 1789
 1790
 1791
 1792
 1793
 1794
 1795
 1796
 1797
 1798
 1799
 1800
 1801
 1802
 1803
 1804
 1805
 1806
 1807
 1808
 1809
 1810
 1811
 1812
 1813
 1814
 1815
 1816
 1817
 1818
 1819
 1820
 1821
 1822
 1823
 1824
 1825
 1826
 1827
 1828
 1829
 1830
 1831
 1832
 1833
 1834
 1835
 1836
 1837
 1838
 1839
 1840
 1841
 1842
 1843
 1844
 1845
 1846
 1847
 1848
 1849
 1850
 1851
 1852
 1853
 1854
 1855
 1856
 1857
 1858
 1859
 1860
 1861
 1862
 1863
 1864
 1865
 1866
 1867
 1868
 1869
 1870
 1871
 1872
 1873
 1874
 1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900
 1901
 1902
 1903
 1904
 1905
 1906
 1907
 1908
 1909
 1910
 1911
 1912
 1913
 1914
 1915
 1916
 1917
 1918
 1919
 1920
 1921
 1922
 1923
 1924
 1925
 1926
 1927
 1928
 1929
 1930
 1931
 1932
 1933
 1934
 1935
 1936
 1937
 1938
 1939
 1940
 1941
 1942
 1943
 1944
 1945
 1946
 1947
 1948
 1949
 1950
 1951
 1952
 1953
 1954
 1955
 1956
 1957
 1958
 1959
 1960
 1961
 1962
 1963
 1964
 1965
 1966
 1967
 1968
 1969
 1970
 1971
 1972
 1973
 1974
 1975
 1976
 1977
 1978
 1979
 1980
 1981
 1982
 1983
 1984
 1985
 1986
 1987
 1988
 1989
 1990
 1991
 1992
 1993
 1994
 1995
 1996
 1997
 1998
 1999
 2000
 2001
 2002
 2003
 2004
 2005
 2006
 2007
 2008
 2009
 2010
 2011
 2012
 2013
 2014
 2015
 2016
 2017
 2018
 2019
 2020
 2021
 2022
 2023
 2024
 2025
 2026
 2027
 2028
 2029
 2030
 2031
 2032
 2033
 2034
 2035
 2036
 2037
 2038
 2039
 2040
 2041
 2042
 2043
 2044
 2045
 2046
 2047
 2048
 2049
 2050
 2051
 2052
 2053
 2054
 2055
 2056
 2057
 2058
 2059
 2060
 2061
 2062
 2063
 2064
 2065
 2066
 2067
 2068
 2069
 2070
 2071
 2072
 2073
 2074
 2075
 2076
 2077
 2078
 2079
 2080
 2081
 2082
 2083
 2084
 2085
 2086
 2087
 2088
 2089
 2090
 2091
 2092
 2093
 2094
 2095
 2096
 2097
 2098
 2099
 2100
 2101
 2102
 2103
 2104
 2105
 2106
 2107
 2108
 2109
 2110
 2111
 2112
 2113
 2114
 2115
 2116
 2117
 2118
 2119
 2120
 2121
 2122
 2123
 2124
 2125
 2126
 2127
 2128
 2129
 2130
 2131
 2132
 2133
 2134
 2135
 2136
 2137
 2138
 2139
 2140
 2141
 2142
 2143
 2144
 2145
 2146
 2147
 2148
 2149
 2150
 2151
 2152
 2153
 2154
 2155
 2156
 2157
 2158
 2159
 2160
 2161
 2162
 2163
 2164
 2165
 2166
 2167
 2168
 2169
 2170
 2171
 2172
 2173
 2174
 2175
 2176
 2177
 2178
 2179
 2180
 2181
 2182
 2183
 2184
 2185
 2186
 2187
 2188
 2189
 2190
 2191
 2192
 2193
 2194
 2195
 2196
 2197
 2198
 2199
 2200
 2201
 2202
 2203
 2204
 2205
 2206
 2207
 2208
 2209
 2210
 2211
 2212
 2213
 2214
 2215
 2216
 2217
 2218
 2219
 2220
 2221
 2222
 2223
 2224
 2225

Chapman & Co. Proprietors

1
6
11

Handwritten text, possibly a signature or date, in brown ink, partially obscured by a rectangular patch.

Handwritten signature or text in brown ink, partially obscured by a rectangular patch.

1626. Julia **P**is decreta Lic. off. Id m
XIV Kapituła Wileńskiej z Imf. kierzami onajazd miast
w sprawie hodożiskiej: ncia Hodożiskiej. o rzecy pro
rate p. su kierzach Biskupie,
zabrane s. in aceptis/ atate
appellacj. nie dopuszczono.
ratym na s. kierzach s. pte
t. dwanosi.

Antona J. Fa. II. No 9no.

[illegible]

1671
 1672
 1673
 1674
 1675
 1676
 1677
 1678
 1679
 1680
 1681
 1682
 1683
 1684
 1685
 1686
 1687
 1688
 1689
 1690
 1691
 1692
 1693
 1694
 1695
 1696
 1697
 1698
 1699
 1700
 1701
 1702
 1703
 1704
 1705
 1706
 1707
 1708
 1709
 1710
 1711
 1712
 1713
 1714
 1715
 1716
 1717
 1718
 1719
 1720
 1721
 1722
 1723
 1724
 1725
 1726
 1727
 1728
 1729
 1730
 1731
 1732
 1733
 1734
 1735
 1736
 1737
 1738
 1739
 1740
 1741
 1742
 1743
 1744
 1745
 1746
 1747
 1748
 1749
 1750
 1751
 1752
 1753
 1754
 1755
 1756
 1757
 1758
 1759
 1760
 1761
 1762
 1763
 1764
 1765
 1766
 1767
 1768
 1769
 1770
 1771
 1772
 1773
 1774
 1775
 1776
 1777
 1778
 1779
 1780
 1781
 1782
 1783
 1784
 1785
 1786
 1787
 1788
 1789
 1790
 1791
 1792
 1793
 1794
 1795
 1796
 1797
 1798
 1799
 1800
 1801
 1802
 1803
 1804
 1805
 1806
 1807
 1808
 1809
 1810
 1811
 1812
 1813
 1814
 1815
 1816
 1817
 1818
 1819
 1820
 1821
 1822
 1823
 1824
 1825
 1826
 1827
 1828
 1829
 1830
 1831
 1832
 1833
 1834
 1835
 1836
 1837
 1838
 1839
 1840
 1841
 1842
 1843
 1844
 1845
 1846
 1847
 1848
 1849
 1850
 1851
 1852
 1853
 1854
 1855
 1856
 1857
 1858
 1859
 1860
 1861
 1862
 1863
 1864
 1865
 1866
 1867
 1868
 1869
 1870
 1871
 1872
 1873
 1874
 1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900
 1901
 1902
 1903
 1904
 1905
 1906
 1907
 1908
 1909
 1910
 1911
 1912
 1913
 1914
 1915
 1916
 1917
 1918
 1919
 1920
 1921
 1922
 1923
 1924
 1925
 1926
 1927
 1928
 1929
 1930
 1931
 1932
 1933
 1934
 1935
 1936
 1937
 1938
 1939
 1940
 1941
 1942
 1943
 1944
 1945
 1946
 1947
 1948
 1949
 1950
 1951
 1952
 1953
 1954
 1955
 1956
 1957
 1958
 1959
 1960
 1961
 1962
 1963
 1964
 1965
 1966
 1967
 1968
 1969
 1970
 1971
 1972
 1973
 1974
 1975
 1976
 1977
 1978
 1979
 1980
 1981
 1982
 1983
 1984
 1985
 1986
 1987
 1988
 1989
 1990
 1991
 1992
 1993
 1994
 1995
 1996
 1997
 1998
 1999
 2000
 2001
 2002
 2003
 2004
 2005
 2006
 2007
 2008
 2009
 2010
 2011
 2012
 2013
 2014
 2015
 2016
 2017
 2018
 2019
 2020
 2021
 2022
 2023
 2024
 2025
 2026
 2027
 2028
 2029
 2030
 2031
 2032
 2033
 2034
 2035
 2036
 2037
 2038
 2039
 2040
 2041
 2042
 2043
 2044
 2045
 2046
 2047
 2048
 2049
 2050
 2051
 2052
 2053
 2054
 2055
 2056
 2057
 2058
 2059
 2060
 2061
 2062
 2063
 2064
 2065
 2066
 2067
 2068
 2069
 2070
 2071
 2072
 2073
 2074
 2075
 2076
 2077
 2078
 2079
 2080
 2081
 2082
 2083
 2084
 2085
 2086
 2087
 2088
 2089
 2090
 2091
 2092
 2093
 2094
 2095
 2096
 2097
 2098
 2099
 2100
 2101
 2102
 2103
 2104
 2105
 2106
 2107
 2108
 2109
 2110
 2111
 2112
 2113
 2114
 2115
 2116
 2117
 2118
 2119
 2120
 2121
 2122
 2123
 2124
 2125

140 *Борисъ и Глѣба*
и Святъ



Literald.
Feb 11.
No 10 mo.

Philip & Paul

126. Jula 10 - Bogom od karmity
po Wrog. Ziaoglin Opman do
Kolta wy mienion -

1624. July 1. 3rd time
— Moscow Prava

Latentia de bonis Kapitulat. P.
tenetur, P. de Ind. P.
omne R. 6 a 7. n. ca. 1. b.
d. h. p. de Luchanienus Una:
milioni Hungariorum Dana. -



11

No 7

Litera L. Fa. 11. No. 11mo.

Spisanie krzywd, szkod y boiow także y grabieżyow poddanych Hłoduciskich
ktore ponoszą od poddanych je. Mści. P. Piotra Rudominy starosty Wniat-
z maiełności je. Mści. Komaryscy y Surwikscy, iśćce za dzierzania tej
maiełności sławny pamięci je. M. K. Stanisława księzi Biskupa Zmoje-
skic, według protestacyi y Relacyi wzynionych w Roku 1624 y w Ro-
ku 1625 roznymi czasami y dniami. A potom iux za dzierzany je. M.
tej maiełności Hłoduciskiej, roznym szkod, szkod, boiow, także y grabieżyow

W R. 1624.

W Roku 1624 Miesiaca Maja dnia 12 za rozkazaniem je. M. K. starosty Wniat-
skic samo poddani je. M. Surwikscy, na imię Szymon Kobielnicz tamtę Sioła Ro-
maszowicz y z innymi poddanych wiele z folwaru Seylidziskic, ktory na ten czas
P. Tufewit dzierzał, poddanych gospodarow trzech z żonami, dziećmi, y z wyrostką
maiełnością ich, gwałtem wyprowadzili y wyrzucili, na imię Augustina Łopuna z żoną
y z trzema Synami, y córką y z niewiastą, to Łopuna Jurpieloną y z dwiema wnucami
Ojczycom, wlasnych Hłoduciskich. Z drugiego domu na imię Woluła Augustynowi-
cza ciasta z żoną i. y z pięcioma córkami. A z trzeciego domu na imię Jana Kusina
piwowara y z żoną i. y z Synami dwiema y z córką i. y z maiełnością tych podda-
nych, ktory z tymi poddanymi wyrzucili stata kop 400. Abo więcej. Do prawa

Druży krzywdy w Roku 1625 Miesiaca Czerwca 10 dnia od poddanych Komary-
skich Sioła Młodzieńców y Młodzieńców, na imię Włodek Ledziwicz Młajula
przymak, y innych poddanych w tych siołach mieszkających na gruncie Hłoduciskim w
zależnościach mieszli, Sianożyci spali na wozem 20, y lasow posiekli, y porobili, na
budowanie podno, drew wozow trzidziesci y siedm, A znowi do Oziębion podno wo-
zow 25. A w Młynie drewna brzożono wozow 14 ktoroby się zapo było do budo-
wania. To drewno porobili na piaski do lot, y samych miejscan Hłoduciskich z 3
poddani Komaryscy zbiti, zmondowali, na imię Jana Piotrowskic, Stanisława Szczepani-
cza y Młacieja Janowicza Sivilę. Przez ktorym to boju siebier dwie poprabili y
tych miejscan ktore kaptowali z tych z Młajule ktore kaptowali je. 24 do
dalej niecierpa

3 Tegoż Roku Cisz poddani Komaryscy z tych Sioł ziemianinowi Hłoduciskim Jolm Gryciu
rozrabali na gruncie i. y z zależno Gryciowskim drewna wozow na tole podno kop 3/4
znowi do budowania p totow podno kop 2/4 co jest szyszej na Relacyi wozow dolono.
do dalej niecierpa

4

W tymże Roku 1625 Miesiąc Lipca Roznymi dniami poddani jęo M. P. starosty
Wsmiatkiewo Siola Komarszyni na imię Paweł wysocli, Szymon Kobielenicz Ławnik, Marcin
Karlowski, Marcin Jajulowski, Jan Kacelnik, Szymon Sapiński syny, wychodząc y wzięci
iż gwaltowno wzięci poddani Hłodniczych siola Dzierżewo nazwany Duszki
poddani Hłodni wyrabiali na budowanie jędnę z 5 y dianożyci na wóz potasili. Laponie
Liatku oddali

5

W Roku 1627 Miesiąc Aprila dnia 24 Wnocy za rozkazaniem jęo M. P.
starosty Wsmiatkiewo studzy Bazarowic y poddani jęo M. Komarscy y Surwili
scy nawiadawszy mocno gwaltowno, na Siola Hłodnicze nazwano Starczewice, że
Cetrach demon gospodarczym, samych z żonami, dziećmi, y z wypristką maigłno
ścią ich wypraważili, y zawięzili ich byli, aż do maigłności jęo M. P. starosty W-
smiatkiewo Władysław. Piotrowa letory tam mieszkali więcej niżli putrota, nazad
sami się wrócili. A maigłności ich, iako zboża, sprzętu domowego, naczynia, siła
ymaigłności jęo M. P. starosty Wsmiatkiewo Surwiliński y Władysław y miedzy
poddanymi Komarskimi zaprabiono zyskato. ~~zadano~~ Synier obciwie z urzę
dnika me^o sprawiedliwosc y oddać ero więto do Surwilińsk. za doro
dem a ^o Maronowie Stanisław Malarz ma oddać pot bechy yła Janu
Katonieru

6

W Roku 1627 Miesiąc Lipca dnia 22. Poddani Komarscy Siola Helun Sielhan
na imię Łukasz Karmal, Sebastian Łukaszewicz Karmlewicz, Stanisław Girelewicz
y Stanisław Sebastianowicz, y Szymon poddani Komarskimi roznymi dniami
wychodząc wypraważili Hłodnicze na wozom z 12 y więcej wzięci studzy
ściem sposobem nocnym, jakoż dawni poddani Komarskich na ten czas, z waga-
mi tych błąpiono, y do domu Hłodniczego przedwiedziono z liem na imię Sta-
niśła Grzegorzewicz, y Stanisław Sebastianowicz Karmlewicz, letorych przez
Wojnę Łukasa Szysła do domu jęo M. P. Rudominow Komarscy odestano
z łozami y z bytami. A sprawiedliwosci aż do tego czasu niemasz o to sędzi. do
dalne^o z miedzi o pusze



8

Roku 1627 Miesiąc Sierpnia dnia 22 Poddani Komarscy jęo M. P. starosty
Wsmiatkiewo Siola Ciabuton, na imię Alacicia Gopanowicz, y Krzysztof Gobotoni-
cz, że ci poddaławszy pod miasteczko Hłodnicze, mieszczanina na imię Alibutę
z żoną y maigłnością uonwziętą wypraważili. Ktoro do maigłności jęo M.
Władysław Goprowadzili, letory y trwas tam mieszkali, c letoro y pozny ius da-
wno zatężono są. ci wypraważili po maia, że od
pry tigez re nie wypraważali. y w Hłodniczym nie wypraważali
długo przytęgi przy Kosciołce Komarskiej

13

W tymże Roku 1631. Miesiąc Maia dnia 8. Poddani Komaryscy Siola Młot
 cewiton na imię Stephanowicz Andrzej Sedela, Mikołaj Garbiniuz, y Stephan
 Gerolowicz z innymi sąsiady swoimi, wyszedszy wprzódzie Hociński nażnana są
 dole na wrocyszcze przy rzece Lipowic, swobodnie gwałtem drzewa wiazo-
 we 34 na obodzie do lat podmi^o jesionowe drzewa 10 na popiel y na
 potasz podmi^o, inżeo drzewa Lipowic nirmato dawli y popielali na tyli
 do dalre^o zniechienia opuszcza

14

W tymże Roku 1631. Miesiąc Maia dnia 18. Poddani Komaryscy z Młot-
 nicz na imię Piociul Lipik z innymi poddanymi Siola zastapimusz na
 dobrowolny drodze poddanemu Hocińskiemu Kestowicowi Lesnikowi, sielnie
 gwałtem y to lesnika odieśli, y poprabili, sermo to lesnika sżarpali, y po sa-
 szytku tłukli. A drudzy nań kamieniami rzucali, która to sielnie ten lesnik
 mógł byt wprzódzie Hocińskiemu y Syna to Piociula Lipika, a sermo wżadze
 rżadze y Lipik. Do dalre^o zniechienia opuszcza

15

W tymże Roku 1631. Miesiąc Czerwea dnia 4. Poddani jco M. P. starosty
 y szlache Młotowicz wójeł Pamił Kabszun Siola Cyoselow a Tomasz jco
 Młotowicz Siola Młotowicz. Czi poddani Komaryscy z innymi sąsiady swoimi
 pomocnikami, po własnym granicie Hocińskiem, nazwanym Luchowicem, Lafow y
 Chrostow nirmato posiedli, czyniąc sobie nowe Tryby ściąg y granice, y ściąg
 starodawną przetrabawczy y przetrabawczy, przetrabawczy y przetrabawczy posiedli. Za
 dowodem szlady sprawiedliwie obecną y n

guita

- 16 Roka 1531 Dnia 9 Junij. Wzrostit jio M. L. starosty uswiat'skogo
p Wiercinsku z poddanyimi szurnilyskimi, na ich bawoz gwałtem na grunty
Hoduciskich siola Dziegun pod Samem siolom ptoł przerwaniusz; iyla pado-
nym Hoduciskim mianem podceptat y 34 Samym iyla poddanymi i gromiat
czymiego pochwalili, obicniego sie to was Hoduciskogo spalic kazac. grata
- 17 L. 1531 17 Junij z 2. Poddani jio Mści L. starosty uswiat'skogo siola
Saulhon ziołow y czapke pograbili y podano Hoduciskim na imie
y Wiercinskowicza na dobrowolny drowse idac zprycy Hoduc-
skow. do dolnego wiekcia ofuscy
- 18 L. 1531 29 uly Wzrostit jio Mści Pana Starosty uswiat'skiego szurniliskij Pan
wiercinskij snopki zwiat poddanych nagnate zebanych dogoninscy poddanych Hodu-
ciskich nianozciotancij Hoduciskich siolow niozas medle samego domu poddanego Hodu-
ciskiego najmie sachia Andrusienida xeonysis nowo budnie nadscianku poiaro
wiasad doyliciskim Pasolem dziegunskim Hoduciskim nantasnym gruntem Hoduciskim
ytowze dogoninscy poddanych Hoduciskich najmie batrubia boltrushonida,
Lawnia batrubia nadbiez stodonika y Piotra bolonijda trada skrutnie
zbiti smordowali y wariłi y Piotra bolonijda klacz ktoraz kostonata kop
grofij litewskie pograbili czapke ktoraz kostonata grofij 20 kotara ktoraz koston-
nata grofij 24 chomaz zdur ktoraz kostonata grofij 10 u Myhotaria subarenijda
pograbili konna yedn ktoraz kostonata kop 8 grofij litewskich zniech konna
ktoraz kostonata kop 10 kotara ktoraz kostonata grofij 24 chomaz zdur grofij 10
usaula Andrusienida konna pograbili prochownice ktoraz kostonata grofij 36
siehirka ktoraz kostonata grofij 24 y brata zego młodego z wiercinskij ndomu
tego konna wgunnie przyozrodzie wscieper psiot potarut, u Batrubia Lawnia
czapke przy tym boiu pograbili ktoraz kostonata grofij 20 u Batrubia nadbiez
takre czapke pograbili ktoraz kostonata 24 Tenze wzrostit jio Mści
Pana Starosty usiat'skiego z wiercinskij sianozci poddanych Hoduciskim kosit na
nowych miejscach poddanych Hoduciskich zych nantasnym gruntem pasnych y sianozci

Czapka lisami podszyta skórą karczowała zł 40
 Koszul zonskiak 15 skór karczowały kop 3

Sadła nieprawe skórę szatę zł 40

Szrow 8 za skórę zł 24, Karoki za skórę zł 13

Za cowny ramięnnie zł 8. Pierpy 3 zł 10

Wolny raz 8 za skórę zł 24

Gocowiedzi prziniedzi

Sprawiedliwość widnie w tym tym szereg dnia bydra we
 August. w roku kalendarza 1634. w dzień św. Łukasza
 Wamagrych wtoż

Franciszek Dómal szlachty

Caron i Interes

Piotr Róża Rybicki
 S. V. Chorągiew

Debet Lana Rudomij
per ianidshj

Horu is shi

Epifanie Kizyko, Doldany sh
Horu is shi, Kapituly mltsh
mishyaysho ad Ladan Rudomij
ominy, Kiny tnysh Komysh
shumishlyshy L. 1631. Aug 30.

~~1631~~



7

A. H.

Litova L. Fa. 10. No. 10.

Epifanie Kizyko, Doldany sh
Horu is shi, Kapituly mltsh
mishyaysho ad Ladan Rudomij
ominy, Kiny tnysh Komysh
shumishlyshy L. 1631. Aug 30.

28

[illegible]

29

1631

[illegible]

37

Littera L. Fa. II. N^o 15^{to}.



St George's Hall
London

31.
Rzecz spisania krzywd Izekod borow Inbierow Poddany i Tajmowa
Pucierz Gruntow Poczynony od Je. Alia Para starosty Brzackiego od Imie
nia Jego Alia Komary, orem wryptkim sterzeż nizej warazono jest;
Naprzod

[illegible]

W roku przelichym 1633 Naczymowszj Protestacyj Relacyj Taryjarden Je^o M^o
 Jan Podkomorzego Je^o M^o Pan starosta Brzaniecki Nretak dalow praeipraso doko
 nawostatu wiecej Przerfaworj własnej Puszczy Hodowickiej rudałskieje od kniazow
 Bronski do Hodowicka ustapionej Tapernej zemi Nadnrezy zemi stuś
 niej zemi dowodami Praxremi Granicami Tarcosami Staromi nadzwet wact
 Bezmiarj nielak jako Je^o M^o Formowana Granica jest nakelka Mill.

N^o 1632. Jun 20 R.
Regeſta H^{is} ei^{us} maiest^{ati}
Gau^{di} q^{ue} S^{an}cti^{us} H^{is} ei^{us} maiest^{ati}
p^{ro}bit^{ur}, S^{an}cti^{us} H^{is} ei^{us} maiest^{ati}
K^{ap}it^ul^um^{us} S^{an}cti^{us} H^{is} ei^{us} maiest^{ati}
on^{is} S^{an}cti^{us} H^{is} ei^{us} maiest^{ati}

1622.

8

N^o 13.
Litera L. Fai. 11. N^o 1640.

Ja krolarz Zaba Ja krzyztoph Zaleski Zemiannu Krola je msi. A mi ja walczy konyli, ja kasyms
 Kozura ja marcin Zwolenski mazura, ja walczy popietuska, uszyj zgodnis i idnostainis spolnis Am nazem
 Kwitacyjnem listem wyprawomij, jco je msi pan piotr Kudominu Dusialij starosta Usualij chorazij tra-
 stawski pan naz walczyjuzis naz uszyjsthis wjz pomisnionij osob, w bodez spislbnijis je msi Kozij prata-
 low Canonilow Capitulij Wilenskiy uszle swilanaus do smisnia, je msi Kozijsthis nalezajim miszylajizis
 na smi Stanislawu Dudels i Krzyztopha Mieswiga i innij pomocnilow ich o baste pismis wozem je msi pa-
 na starosty Usualius nadrode, o pograbisnis wjz i pobicis nas uszyjsthis wrociu Tyzic szec set Trzydzis
 sztem wlotym Mieszica maia Trzydzis piatnastu dnia nam staty obwinuszij proessa prawos do Koz
 Brastawskis donioszij za pozwom sto wilenski i c...
 Du Brastawskiego Kapturony wskazanija tych dwu poddanych na bacznie rade talize zaboi nasz naur
 zek placenie grabisow uszyjsthis suma sto dziesiec dziesiat kop i grosz dwadziecia cztory na maitnosci
 je msi Wilenskiy Capitulij Wilenskiy Kozijsthis za przyznanie nas uszyjsthis o trzymalt, ktorij dolut
 Kapturony i sad glowny Trybunalny wrociu Tyzic szec set Trzydzis sztem Mieszica july piatnastu
 dnia stowidzist, A tak mi ja pozwoleniu jej msi panij nazem, jej msi pani Maryny Abramowiczowny
 Panij Piotrowy Kudominowey Dusialij starostin, Usualij chorazin, Brastawskij Wilenskiy
 Nakon gas samego je msi w hamaia, Zawoloznism jej wto je msi panow przyznicit jej msi, talize i
 pp. przyznicit Wilenskiy Capitulij, i jej nam od w bodez wilenskiy Capitulij Wilenskiy uszyjsthis
 dosie stato, Trzy mi osobij wjz mianowani uszyj zgodnis spozwolnia jej msi, tym nazem listem pogodziuszij
 od bacznie rade tych obwinionij poddanych i od uszyjsthis wskazow zaboi nasz grabis przytem bo-
 iu stato Wilenskiy Capitulij Wilenskiy i maitnosci je msi Kozijsthis i w bodez je msi, pa-
 na zaluba Kozarskiego Zwalniamy kwituiszmy, i ten uszyjsthis proessa wotij sprawis nazem wjz po-
 misnionij kasuimij Umarzamy i wotowz wilenski gasy obracamy, Miestawuic sobis Amilomu
 ingonu o zadna rzec nigdy zalio wlasnis tej sprawy Altorowis do Wilenskiy Capitulij Wilenskiy
 i tych poddanych je msi zadne prawa i przyznanie pod lina uprawis pspolitym o zgodach opi-
 sanaj, ktoraj by i lilla kroc zaplacisz, Jednakze ten nasz zgodliwy Kwitacyjnij list i ta zgoda na
 szca za pozwoleniu jej msi miedzy nami wilenski trwac i nalezadom w bodez i sadzic zabo-
 wana zabitymana i rozumiana wcale bydz ma, j nato dalimij ten nasz Kwitacyjnij dobrodoli
 list spiszaj i spodpisz w lili jej msi panij nazem spozwolnia jej msi danij spiszaj i spodpi-
 sami rade nazem, mnis Koliaga Zaby i mnis Krzyztopha Zaleski, talize spiszaj i

į spėdėjami rai žib msc panow pręjiauti od ję msc panų nęgy į od nas samęs do tego listu nęgy
od nas wstęs į ogęwsto pęgytęs mę wstęs nęgy nęgy nęgy rai žib msc samęs mianowanyęs. pisan
w komaiaob kolu tysiac szęs sęs tęgytęs tęgytęs męc oclobra dwęgytęs tęgytęs dęgytęs dęgytęs

Slawina Abra
mowiesowna
piotrowa Rę
dominowa du
skęs starosęna
wspiaska Rękęs
Hęsiasz Labę
Rękęs swę, wlasna,
Kęsytot Zęknewski
Rękęs wlasna

Ła Ła Jęwien Ję M Cęniz
Ła wliany Vliwa Łęgytęs Łęgytęs
Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs
Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs
Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs
Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs
Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs

Dote lęm Pręgytęs tęgytęs
od cęgytęs mianowanyęs Rę
Łęgytęs Łęgytęs Łęgytęs

Cęgytęs pręgytęs pręgytęs od cęgytęs mianowanyęs Stanisław Zęgytęs Łęgytęs



1677. 4bra 29. d.
list vgodlinj odreladi
jean Padasarovny
svrachezo z. Rudo
miny

Litra L. Fa. 11. № 17mo.

2. Hinc (Hinc) 2010 48 m p 2. 26 Hinc
 48 66 Hinc 2010 48 m p 2. 26 Hinc

Чита въ народѣхъ Сина Зорова миста и
матрица и Миа Зорова и остало гдѣ!

[illegible]

1633. July 11. 9.

Ja dyntis
syna

Strana Partha

Daria wied nie Cores
 do Snego Pantodro
 mo tej ory zed de
 swym

to wolno nadwiedzi Azhusad napisati Astronie naput Azhusa na
pisaw sji podat Vhaduaci to imie Zawiato niebijtych zrodzi
mowiedziom napisano niemoga tali proflo natalki srodli
poserw dar zepili, tade cia nie prawnosu Zadarawati Ze po
danie podwodu podhomorski nauczdzio go dslum przysna
wane nabije Amie przed podhomorskim he oju prawie niemaj
miedziac to ze poniewaz Jo. Ks. si. p. m. starosie poserw przed wim
ganie podhomorski przysnat Jania stiona prosit a by se tal
ze iogita Zadar standusji to utore podat dnia talz dnestego
maria przed wim przysnat Za tym talz tej Bedzie mowic do fal
sji wo przysnania gdz he sam powiade Je. w. art. Zadarwat gijtat
Je. Ks. si. d. d. ow. olosli dny d. Jalo prawo Dny Jm. c. d. d. Jm. c. d. Jm. c. d.
ce miedziac i id. listem p. m. podhomorski obnositi miedziac to
Jedij Jm. c. d. miedziac imie Zapo danijm podwem miedziac stiona p. m.
podhomorski wimodnie na g. d. m. c. miedziac srodli stromie swo
to ha Zadarwaci tej Polha d. d. sji to d. J. talow. m. p. m. w. n. sji
Prasnow. s. b. e. p. m. w. l. o. j. s. b. i. g. t. o. b. l. i. w. o. j. p. a. m. u. g. i. k. r. o. l. a. J. o. Ks. si. t. a. d. u. o. j. o.
Portu Kladde
Zij m. u. t. a. p. m. na s. o. m. t. o. h. i. w. o. c. o. n. f. i. r. m. a. c. i. j. i. m. i. n. a. s. e. j. m. i. e.
w. r. o. k. u. t. y. d. i. a. c. s. e. s. e. t. d. i. e. w. i. a. t. y. m. d. a. n. i. j. V. h. a. d. w. a. t. t. o. d. n. i. e. J. o. Ks.
Ks. si. t. o. m. a. g. t. n. o. s. i. H. o. d. u. i. s. t. i. o. d. p. r. a. w. s. w. i. a. d. l. i. d. Z. e. m. i. a. d.
w. i. t. a. d. n. i. w. s. j. i. d. o. p. r. a. w. d. u. d. o. w. i. j. i. d. J. s. w. o. i. d. k. r. o. s. f. o. w. s. t. l. i. d. p. h. i. j.
w. r. o. u. i. t. a. d. i. j. t. m. e. b. e. d. a. c. t. e. d. i. j. w. i. e. l. o. b. n. a. k. a. p. i. t. a. t. a. w. i. l. e. n. s. k. a. p. r. e. d.
w. i. m. d. i. a. p. m. i. e. p. o. d. h. o. m. o. r. s. k. i. Z. a. t. a. k. b. a. r. t. o. n. i. e. p. o. z. s. a. d. n. i. j. m. p. o.
s. w. o. m. p. o. w. i. n. n. a. o. d. p. o. w. i. a. d. a. c. p. r. o. s. i. t. a. b. i. p. a. n. p. o. d. h. o. m. o. r. s. k. i. w. o. g. l. e.
d. e. m. k. o. s. p. r. a. w. i. j. s. w. o. j. i. m. o. f. a. l. s. i. j. w. e. p. r. i. j. m. a. n. i. e. o. d. t. o. j. t. A. n. a.
p. r. i. j. w. i. l. o. j. J. o. Ks. si. m. e. p. a. s. t. e. p. u. i. a. c. n. a. s. a. d. J. o. Ks. si. c. o. m. m. i. s.
Ze miedzial s. a. r. s. l. i. t. e. s. p. r. a. w. o. d. e. s. t. a. t. s. l. e. d. z. e. J. o. Ks. si. p. a. n. p. o. d. h. o. m. o. r. s. k. i. m. e. d.
na sad d. m. s. a. w. i. U. t. a. d. n. i. a. c. t. e. j. s. p. r. a. w. i. j. o. f. a. l. s. i. j. w. e. p. r. i. j. m. a. n. i. e. s. w. o. j. i. m. A. l. e. s. a. d. w. a. n.
W. t. e. s. t. o. w. a. n. o. t. e. s. j. i. m. o. t. o. w. o. l. n. e. m. i. w. i. e. n. i. e. m. i. e. o. d. s. i. t. a. j. a. c. w. e. d. l. i. g. p. r. i. j. w. i. l. o. i. n. t. e. j.
s. p. r. a. w. i. j. n. a. s. a. d. J. o. Ks. si. p. o. z. d. a. w. s. j. i. t. e. d. n. i. j. t. a. d. p. r. i. j. w. i. l. o. i. n. t. e. j.
m. i. e. n. i. a. c. z. e. t. a. w. o. l. n. a. c. m. i. e. m. a. s. t. a. b. i. j. m. i. a. t. p. r. i. j. m. a. w. a. c. i. t. e. z. p. o.
z. e. r. o. p. r. e. d. e. m. n. a. w. i. l. o. m. a. i. a. d. p. r. i. j. m. i. a. t. t. a. k. z. e. i. s. t. w. i. e. l. e. b. n. a. c.
k. a. p. i. t. a. t. a. w. i. l. e. n. s. k. a. t. y. m. p. r. i. j. w. i. l. e. i. e. m. m. i. e. s. c. h. i. j. a. t. a. s. s. e. B. a. s. u.
k. o. s. p. r. a. w. i. j. W. i. e. n. s. t. w. a. d. a. l. o. j. s. t. r. o. n. o. m. w. p. r. a. w. o. p. o. s. t. e. p. n. a. c.
n. a. l. o. z. a. t. t. o. d. z. e. g. d. i. j. W. i. m. o. w. o. j. w. i. e. l. o. b. n. e. j. k. a. p. i. t. a. t. y. w. i. l. e. n. s. k. e. j.

To ha
Prasnow.
Portu Kladde
Ze miedzial
na sad d. m. s. a. w. i.
W. t. e. s. t. o. w. a. n. o. t. e.

[illegible]

Leipzig miasto Lipska
i Łódź

Phatano wrole tabin
 Lapan olo stoqz
 Quer Rye ligumg
 Jachal

[illegible]

Przy Rosłaninie
Jęz. Estarosa
mępryżawa.

Jeżeli Ażijskiej kaptuły granicę swoją granicę Włoch
mował gdzie do żadnego Inaku podobieństwa loga nie
było namy Jeż Ażi oswoi d. dyli stamtąd do swia d. Bracie
pięciu set sąmi Ciagnoli aś dotęj legimij gdzie Jeż Ażi
mia nowat logom słowisłim przez wielę ligame gdzie
mi do spet now pięciu set sąmi mie dostato osmi sąmi Astam

na mile wadnego namniejszego znału, nie poladując miemac
Zgras Infragan do za iadła suffraganliu go dno nad bitem bog dyl wladat
byd Infragan
swieży kille dny przedwycaldem Jo^o M^o si pna podkomorzego
oboto ogolony so dny obozani i wladowatt Jatus przywilej za
iadła suffraganliu, Naco Umocowani stromij przeu
nej pan wialeswid powiedziatt lubo by to jstali byto ze suffra
gan potij wiedzatt napomoi Jo^o M^o si pna starosie bje nie
moze Albowiem Zadziowska granica dce sobie wygrawac
kille mil pusdy sudalskiej Hudu cislnej i owym stromie
moiej napomoi tobydne stamty d Znowu odle bog dyl ka
przy prowadzitt as do wleki mja dreluj Jmieni wotam
kopiec byt tytlo wota go smyta gdzie Umocowani wic lo
bnej kapituly wileńskiej prosit pna podkomorze aby se
temu bogowi przy patrzytt Jaloż Za olatowaniem odwie
le bnej kapituly wileńskiej przy Jo^o M^o si pna podkomorzym
i przy nim do samym panu starosie Mj Jeneratowie ogla
dali. god ho wadnego Znowu Am podobienstwa Abj ho
miec miatt bje wiebyto tytlo kdale lesdy nowij gdi po
stionkoma tej granice Jo^o M^o si pna starosty Wsawidzie
te dnia osmnaste^o Jula a pna dno te^o dnia diewiegtaste^o Jula
Jo^o M^o si Xia d3 Biskup methonski i Jo^o M^o si Xia d3 woj
ciel Zabinski Jo^o M^o si Xia d3 Jozef Bchyt i Jo^o M^o si Xia d3
Battarax Soto dnie wid prosili Jo^o M^o si pna podkomorze^o
Abj duht i granice wielebnej kapituly wileńskiej woddug
listow kniaziow pronskies pusdy sudalskiej ogla dat
Swia dlow stu dat pima sie przy patrzytt Jaloż Jo^o M^o si
pan podkomorzy dy naje doryc prawa i powinnowi swa
iej tudziep za dani wielebnej kapituly wileńskiej wofim
ze Roku Mta Julia dwadzieste^o dnia na granice wielebnej
kapituly wileńskiej i przy ichow by dohopca narodne stwistue
przy drosce loraie ostra hte i ma dno przy drosli droskem gdi
dobrze znor se poje byto Umocowani wielebnej kapituly wi
lenskiej popoto rekni listu kniaziow pronskies napargaminie

[illegible]

22 July
Conferencia

Jemw rebre maszka jz po Adami do pizy siegi. Zo tere ma zwoad namu swemu
 swiadkowi samo samo cwaet sie brat, Al swielebnij kapituły wileńskij Jp^o M^o.
Cwaet sie brat Hied3 awowies Zabinski Cantor jz zatot Jp^o M^o. Kied3 Jozef

[illegible]

Zawartej

liniej stał, Ami też nato zawtał J^o M^{si} formowania, gra-
 nicę dopięciu set sążni, osmiu sążni miedostawato Ami też
 nato zawtał pisma wewodtę listu kmiu ziom przysłud
 granie swoie prowadził Ami też nato zawtał wiele dowo-
 dow pisaniennych nato lepiec skrzisli Vhadali rozpislu
 iac. Alojowsem granie J^o M^{si} pana starosty Vdwiadslu
 dose la do Julu od J^o M^{si} pana starosty Vdwiadslu poladowa
 na wistawiejsz i wjradiejsz zwiegl szym dowodem nibeli pod
 das Contowezsiej Julu die samo bwart bratt Atroz samo
 trój dżestem. Zważam poddanemi lemaisliem proch
 co na szkodach ranos Julu by dowodbi mieli przysięgę nala
 Apelwato, Vmo i wani J^o M^{si} wielobnej kapituły wilen
 szurę oddak nieprawne wstadu Dosa du głowne listu du
 bowne 3 Swicelum trybunalne. Appellowat i polubę J^o M^{si}
 panem starostą Vdwiadslum oto Vsadu głowne J^o M^{si}
 rozprawia wżględem talowce dohucet Abj passsiej J^o
 M^{si} pana starostę, nie przysięd dat domu wiat, Ale J^o M^{si}
 pan podlucmierz dżipiac Decysia w tym i tyllu ta lepisze
 dosadu naleme appellaczej do guscharac Zawtał nato
 sadu głowne trybunalnego lista wielkie Swicelac od sy
 tat. Hdeh ta chubowne Appellaczej nie do puchatt ofosie
 na J^o M^{si} protestowawsz i pierwsze bez prawiowol
 ne sobie mowienie zachowawsz mami Jonezatami woznij
 mi i stconę sładta wżględo sprokafku aß do honora tej
 sprawy oswiadbyli Jnatosnij Cosnij stybali i widszeli
 w tej sprawie Dali pod pieczęmi naszymi i spodpisem raz
 nasziz listomas pisac Vmiat i pod pieczęmi stronij szad
 ty przynas będacej zwijß mianowanej kucapisami do
 Hias głowniej trybunalnej ten naß zgodnij kwit
 pisan w Hoda i phard Boku tydżac pessi set trój dżio

~~Handwritten signature~~



86048. 86049. 86050. 86051. 86052.

N. 1633. July 17. p. 23. a
a rezeptione Aug. 4

Relatai deo et Seneca

Łow z Foreniego Łow
nego - Bractwo
Czemia Jm P. Podło

*M. deo Cospratore
Hornusky & Pudo*

1636-nyari

Extrait Original

18

A 5

[illegible]

Дославши сего моста въ подвиги и много въ роунахъ и въ паче
на соудъ въ збоу. Писавъ рече муча и на за хъ в Писаного

[illegible]

Lietuvos TSR
CENTR.
BIBLIOTEKA
Mokslų Akademija

Lettera di Giovanni de' Medici.

[illegible]

ορυζοπονιδενικ γρεχια

W imię Pana Boga wszechmogącego
Amen

W imię Pana Boga wszechmogącego
Amen

Ja Bogdan Korajm Jenerał dworowy Jego Królewskiej Mości Janie Inflanckiej
Grodzie Xiesta letterskiej Zemarom tym moym knitem w roku to
radniejszy tym tydzień przed trzydziestym czwartym miesiąca Januarego szesnastego
dnia, mianem Ja przy sobie strona dwadzieścia siedem do Pana Jana pawła
torwicka Apianca Edana marcinowicza, Byłom przy tym istą stroną
stał się wypis pisaną od wojtów Rodu ciśnień dzierżawny w obwodzie
wielebnej Jego Królewskiej Kapituły wileńskiej najymie Adama
na stani sławowicza na ogładanie kłopotliwych poddanych Jego
Królewskiej Kapituły wileńskiej w owym dzianogianach gdzie są
okazywane w dziale Adama kielkowi Państwa Wileńskiego
cie i pouczają Rany siłowe krwią podciętą mienią kłopotliwych
Kone Jego Królewskiej Marcinowicza w dziale Wileńskiego kielkowi po
głowie i po głowie mienią na hajtach i w szeregach od żołnierstwa
kompanij Pana Mateusza Zakreńskiego tak też w dziale Państwa
każdanym poddane Jego Królewskiej Kapituły wileńskiej drugimi
ztem Państwa przybyłym moim istą stroną wypis pisaną w roku torawie
tydzień przed trzydziestym czwartym dnia dwudziestego
miesiąca Januarego Raymiej Piotra Du Belu Wileńskiego i morderzanego
Prány na nim Bogobiecie Pouczają siłowe krwią podciętą mienią
nowot sobie być stał kłopotliwym obuclami od kompanij swobodnych
żołnierów Pana Mateusza Zakreńskiego przybyłym mianowicie że
mu też żołnierze gwałtownie wchodzą kłopotliwym perszom nyszkie
który mienią ztem sławno Państwa kop perszom grofij kłopotliwym
skied Jone od kłopotliwym odbili przybyłym tenże wojt kłopotliwym
Jutroś dante Rodu ciśnień mianowicie ztem wchodzą kłopotliwym
nierze kompania Pana Zakreńskiego stał się kłopotliwym kop

45

Dwadziestą (sic) Polci stoniny Pograsie Beška piwa y dwadzi
 scia, kwart gorlatki skwanitey. Przytym mienili Podam Huducij
 siy i insze wielkie wilyndy. Podam y na ogolnym pirowy i Josta
 tecznie y na protestacyj zapisany i do lozong deat Jasto da te
 nerall Com widzial i wyslal datem ten moj kwit. Pomoga Poczeg
 uo i podpiecieciu stronj. Mianem Przyimie byley Pisan
 Roku msia i dnia dwist. Pizano. Amoro uobowiazam i pami
 naniem. Jona pbiu waga da marnu do lwa Bogdan Hora
 ym general dworny do kromi ziemie Infliatkwej. Jwelkie xib
 woskie i ekaing. Holopos i kowlos. impadecor Coma. uobowia
 z. Jona impocia i kromi. Jzanicarri. Jona pami uobowiazam
 sto postapole naczno uobowiazam. Jbiu ni cal marnu. Jbiu ka
 pulys i kromi. Jbiu. Jbiu. Jbiu.

Wasy Muzarom
 Placaj

Wasy Muzarom



Litovs 720. No 20.

1634. Jan. 20.

Relacja o polu
 wstys miedzy 8
 wstys adwizandus
 Jozef

[illegible][illegible][illegible]

Cicero
Frog

[illegible]

[illegible]

Feb. 8.
No 1634. Secret Trohou
Trybalski ^{potopny} Wmym odro
centu Choroby zmiowanego
wrazd Przyjowsey naprystyp
Rokas. Rozmno walcistok
odczepie drugi Raz Chorobie
P. starosta zastania. I p elo
wano dotylnia tu Kurey
P. nowa. Porzoba zpry
szym Trybale

so k



W. Trohou
L. 1634

Litera L. Fa. II. No 21mo.

[illegible]

Secretegrejia vroho v Tr
ludlu 1634 za ho
mavir v rodice na prapost
sejmihi bežnyj dy lily
Februarij.



1634

na naxaxaxi d'vni choi la
z'p'ixixi q'ax d'ain v'ogro
x m'ixi x p'om'ixi ci x
bi x m'ixi bežnyj na naxixi

Litera L. Fac. II. No 2200.

3

W Roku 1632 miedzi dnia 20 Konia szorsty gniadey Breczowny wchodzi
 Przygodzinygo Poddanygo maishi masiul mular Poddanyem Hoduiskim Jano
 szarankom Jano Miedzi samego odgrabilo Xry byl Xrop 9/40 ofono
 wany yddany

4

W Roku 1633 Pasory Hoduiskiy narwaney suda liskiey wotwina mil dwoy
 Awseyr naputyory mile rapy radzomim Jano pudomorie Ewale mianuioy
 nad to wioy schody nadwanadur Tyrcy aloty 8 co miody norythoradwanatow
 Tyrcy Ale y radwanatow groy schody Jano Miedzi niebilo Inimase Goye
 Jano Miedzi wlasny Pasory mianuioy Awesomio Takie schody przychowa
 Przy tym wies cato Poddanyis wlotowio raiot y pneriaty 20 Biorac odmiu
 wczela his przytych mianuioy Jano Miedzi sobe przychowa schody Jano
 Miedzi. Dokonyis przywioz takie Pasory wpuscy podhetand Jano Miedzi
 grabioru poddanyis Breczowny his cato wotwina Jano Miedzi przychowa
 nyis Breczowny dokumykalny zharuie Jano Miedzi przychowa na rasy doko
 wadziary wotwina na Pasory Tyrcy aloty 8 Polkius Goye
 wtey wotwina 20 Pasory wotwina 20 me 2000 y biatyis
 glo 20 Breczowny 2000

5

W Roku 1633 Miedzi lipca 20 de Boiar Poddanyis Hoduiskis Sada yis sposta
 stargu Stanislawi Imihotia Greyciow Boiar kaspera Jano Janow
 cato Boiar, Aryscha nosihowicka kolezniha Spawta mihotawera
 Doilide poddanyis Poddani Jano Miedzi Pasory wotwina 20 Kuchow
 wotwina 20 de Boiar Poddanyis Hoduiskis zeta miedzi Pasory miedzi
 Pasory wotwina 20 drize miedzi 20 de 20 bili y miodowali

Przysławny dominuscecha wprominat Jis. Abytakus zbytkow czynic pypni
stali narzut woge Jis stami beladeciu walego obelzili mrytho pluga
wemi story Ale targuwnem zabrode Jis wydanie mryth obusami. Pzer
listy zarobne Jak od Jis me Capituly Jis. Jod Pana Kocbandiego obadu
Pod 10000 Jis wymsione Co rzyney sporestacy pzelacy Poharecie
Xauryu si wredni Jis (zaki browa dodo wadu bakte gotow
Aosbli zis Co grabedow natenze cras Jis rzy mono y tato wme
pzanobite wrymtego na rep 400

11 W roku 1633 mied 7 br di 10 wrenik Jis Albi Panu starosty zswia chogo
Pan waschurwu strozami dworeymi na wlosnym Gruncie Hodurkion
wremionina Hodurkion Ale akhwa tykowstie browe hwarssita kop
crereis wrceli y pograbili

12 W roku 1634 Loddany Jis Albi Panu starosty zswia chogo ha kreta
woddano Hodurkion mihotaia hwarliha Klace Jis Albi Panu Pograbili
Fakiorawoat kop hlinnasne Amawowine Rep 100

Nadto wrytho Jis Albi Panu starosta ate Pzeicy ktore Jis sa zagodzone
Jis kta stopori Pzyriza obmarowane smk Pzywac o Jisus Jis
Jis kta ktore wrytho Pzyriza



Regeſtro powtoray, oſe ludy
poſtione, Piſeſnietay Kapi
tule Widen, w ſodni ſa kart
p. 222. P. 223. i. 224. i. 225. i.

1634 maja 12.

7

No 12.

Litera. Fa. 11. Nr 23. Ho.

Rehacya wojny podana
polskim panu Siedmiciu
o wyprawach wojny podanej
polska do Rzeszy 1627

Julij 18 Dnia



844
Wojna podana
polska do Rzeszy

al

Litera K. Fa. 10. No 4to.

21000. (παρ' οὐρα) ¹⁸⁷⁰ 11

Емца хѡроша на роуменахъ дѡсѣла урѡ прѣзѣ
 Пт вого мѣца мѣста гвѣзѣ шѡ по роу # 2

[illegible]

Protestacja o Nieślubne Porwanie
Pana Petrusa Lomenia

Protestacja doplebana Rodu
ciskiego naziemski Pana Rudomi
de oniekturze Porwania w po
grabieniu niewodzi dołtaci wli
1536 dnia 25 dnia

4 5
8

8. 11. 1536



3

4

Litona K. Pa. 10. No. 10.

[illegible]

Latvian Manuscript

Manuscript No. 1031

1831

Latvian Manuscript No. 1031

Latvian Manuscript No. 1031





g. W. H. Jacob Karatko

2

Antikvaria na D. P. Kachumbe
otrygida pēdējo kustu skūgo
vēsturi 1031. gada 12. aprīlī

2

54

Antikvaria N. J. 10. Nr. 46.

Antikvaria N. J. 10. Nr. 46.

[illegible]

Харови

24 Feb 1760
 Messrs. Messrs. Carr & Co.
 Messrs. Carr & Co.

49

[Handwritten signature]

Antena N. 7. 10. 14. 20. 30.



Depono o Bedone 25/6/1870.
J. J. J. J. J.

Handwritten signature: *Handwritten signature*

extrema N. Fa. 10. A^o 2^o.



1828
1829

Исповеданіе

Стѣша по нѣмъ въ сѣмѣхъ въ бѣжесѣхъ
мѣхъ въ сѣмѣхъ въ бѣжесѣхъ въ сѣмѣхъ въ бѣжесѣхъ

[illegible]

500

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Figura prima

(старості всього повіт та го м і н а х П е р а П а т и в у л а
в і с л а м а м і н к о п о м а м у т о п а в р а с н о с т о г о р а т и с н о (с р а
м і с н о к а к е м о р а х п о д о р а н х м і н к о б т м а н т а н х (м а
р о д і б і ж і н е н х м і с т о с а д о в і н х н а б т м a н x т a p o c a t b П о д а
р а н х б м a n t o в o n a p a t o d r a n x m o n x m i b x m i m t a v r a b t o
п н a t a p o c o v i n y c o v i p a r i a l a r x i x o c e m o b i r a n a m o t o
п o m o m o b a n e m a k e b n a p a m i d o r i n r o c l a t a n a y t o m o m o
с н и п o p a d o r T M a n x M i b r a b o t o c a r a a x m i t a n o m
b i t p a l a b m a n o k i n o m a n d u l i m i e m o e i b e m i a n o m a v r o
p a r o m i n o r o c a b m i n o (c t a p o c o t o b c a t a b m i n o m i t a n i n a
b i n v i t o b m i n a r a p o z b a n i m i n i c x i m a a t o a b n o t m i r a d a i
x e r i b t o r a n x m o m a m i a v i d r a m i m i n o p o r a t i m o (с р a m
m o p e r e a n a b r o b a t o n o m a r i x a b o m i r a m i a n b e i k a o a o
a i m i b i t a l i k a r a n i x i c t a p o d a a b n d r b k a n o b o r a n i e d n i c
b o m o r o c a r a a x i o t a b n o x o d i n x i m i t a n x m i r x i p a l a t o
m a n o k i n o a b m a n d u l i m i e m o e t o m a r a b m i m i a v i m o
m i n x e p o c i m a m a m a m i n i m i c a n i b o n o c m a k a m i b t m a n t a n y
b a n d r a r i a n x (c t a p o c i t i b o m o c i o m b n a t a v r a (с р a m i n u t o b
m i t a b m a n r a d i a n i b o b u a b l i n b o r a n x i b o m o r o m b i r a
n i c i i m o e t a v r a m i a i r a d n i k i t i c a n o e t p r i p r o x i c c o e
o b u x i m x m a t b f i c n i i c o m n a m o r e n a t r a x i c m y b e r b x i
a c k a z a t a n a b t m a n t a n x (c t a p o c i t i b c a t a b m i n o m i n p o m a v t a c e
m e b m e b m t a c t a p o c o l a b c a t a b m i n o m a r a b t o x i m i t a r x i m c a m
n a m a m a m i n i m i c a n x c e a n o b o r x i k r a n i c e m a d o m o m a m o e
m i m a k o e o m i n u t o c x o r e b m a v r a x i g o r a t i m o (с р a m i m o
m o p o r e c x i m i t i m i n a n o m a r a n i x i m o a m i n k a z a b a m a o
r a n x i c m i t a m p o r a t i m i n i t e r i x o m x i b a r o r a n u t o r a n i x o
a b a v r a m i b t o m a m o b n i m a m u t o m o r a b i x i n i m i n a m i r a
n i n x i a m i t o v o a m i m a m i r b m i n a k a z a t a m o e r a n i x i d o
a v r a b t m a n t o m o r o b m i n o m o r x c a c e m o a k x e b r a n i m o
3 m i n x i

Pracę tu
mnie pod
powodny

o & porna
stiona fr
de hote m
Lpe hne

Apotymich
Joh. Juvard
in Com. xiga

[illegible]

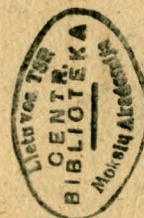
Le Cel omawoc młacie rohu
1633 gbyś 4 & Fröhov Mi
Salowshich zachtorym Porne
ba. 4 se lacy. Płnowac wpry
sztylni Trybunale

78

5

2

Litera K. Fa. 10. N^o 11 ms.



Fröhov Mi

menedžer

[illegible]

Наполеон

Sept 2nd 1791

10220 La Lana Indomina
est m' b' n' p' m' v' d' e
h' t' h' o' k' i' m' i' s' a' l' o' r' d' h' u' e' d' o' m' i' a
M' d' o' A^o 1633 Aug: 2.

[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Admra K. G. 10. Nov^r.
I. Czajmiski. D



Proces ongi wod kaiserlichichim nurochi im Isob. wslaw

[illegible]

Сзданъ

452

[illegible]

[illegible]

Handwritten text, likely a library stamp or note, oriented upside down. The text is written in a cursive script and appears to be a list or inventory of items, possibly books or documents, with some words being difficult to decipher due to the cursive style.

Handwritten signature or name, oriented upside down. The script is highly stylized and cursive, making it difficult to read. It appears to be a personal name or a signature of an official.



~~Decree of Separata & how
Trypholichis No 634
Hvvi, G.~~

1634. Ura d. Dekret
Liempli Opzmiemli w
Sprawie P. Kapituły Włocł
z P. Rudominu Dufiakim
Star. Pragałowim —

Littera G. Fai. 7. No 16to.

Ja Piotr Rudomin z Durszelskiej Staroszy Wiaty (Koraj) Porasławski Znanowski
z czejnie wia domo tym moim liscem dobrowolnym zgodliwym, wiecyszym zapisem ko do
mu potrzebnemu temu wiadomosci podajac. Ze co ja Rudomina z J. M. i. a. Pod
wielebna Kapitulą Wileńską, o wielkie zapisa, z rozróżnie między Majętnością
moją nazwaną Komajską, i od wielbnej Kapituły Wileńskiej Suduciską, jak
opuszcza o demie Komajską, i od wielbnej Kapituły Wileńskiej Suduciską
Sudalską, mianowaną, iako o czteryj pustowszczyjny, od wielbnej Kapituły
Wileńskiej Ryberyskiej osiadłe, i o demie hojsumszki mianowane. Tak ze Pod
dane holochi na tym granie Ryberyskim siedzące o Deriorewionow. Z czej
o boie grabiere, między Poddanem state, z o mne wszyjkie lryjodyj pomiarko
wanszyj z zgodziwszyj sie, licy zapisy wiecysze zgodliwe między sie dalimj zo
bu ston, wszytek proces prawa, o co ho lioie, z kiedy ho lioie k. dodatj tam tyj
zgodliwszyj, wiecyszyj lison natyjs, między temi majętnościami natyjem brozi
ozonj byjst, wiecynem ciaryj kasuig z umarzaig. Tak z wia Rudomina za tako
ną spólną zgodą naszą. I doje mne od J. M. i. a. wryjwieniem z wryjz mianowaną
Durszelską, iako ze grunty hojsumszki z Poddane holochi namj siedzące z Derio
rem hoionowem wielbnej Kapituły Wileńskiej wiecynem ciaryj, tak iako o tem
szyjny Relacya Generata Jana Mastowskiego z Worego Lukasza Szyjsky
spólnyjs natyjs z opiewa wstapitem zrewryjnego ludu granice mojej przez
mie legolli. Panu Podkomoremu skarowanej z wrektensie J. M. i. a. wielbna
kapitula Wileńska, stey puszczy, kwoig i ad J. M. i. a. z gruntem Poddanem holochi
kami z Deriorewionowem wstapitem z do Poseszy J. M. i. a. podatens, nawie
cine ciaryj do Majętności mej Komaj puszczy wstapic z czejnsi w tole osi przy
puszczy mej Komajskiej z gruntem Sołt mojesz. Mołdreniez Karłowicz, w tole
put osmij. Ad Medzielie Releigebie Poddanj moj Komajski Urban Monce
miej siedzi w tole put. A w sta granica wielbnej Kapituły Wileńskiej, w ho
seiem i ad J. M. i. a. k puszczy zawiodli z wstapieniem y wojmierzem, mne od
J. M. i. a. w tole osmij z klube swy z rostanac mne z Larynsie nowa granica z.
czejnie musiata, cedy tym liscem zgodliwym, dobrowolnym, wiecyszym zapisem Po
miewaz w tamym pierwszyj liscie moim ograniczamanli z adnej mianow obia

Podpisz i g. M. i. a. z czejnie wia domo tym moim liscem dobrowolnym, wiecyszym zapisem ko do
mu potrzebnemu temu wiadomosci podajac. Ze co ja Rudomina z J. M. i. a. Pod
wielebna Kapitulą Wileńską, o wielkie zapisa, z rozróżnie między Majętnością
moją nazwaną Komajską, i od wielbnej Kapituły Wileńskiej Suduciską, jak
opuszcza o demie Komajską, i od wielbnej Kapituły Wileńskiej Suduciską
Sudalską, mianowaną, iako o czteryj pustowszczyjny, od wielbnej Kapituły
Wileńskiej Ryberyskiej osiadłe, i o demie hojsumszki mianowane. Tak ze Pod
dane holochi na tym granie Ryberyskim siedzące o Deriorewionow. Z czej
o boie grabiere, między Poddanem state, z o mne wszyjkie lryjodyj pomiarko
wanszyj z zgodziwszyj sie, licy zapisy wiecysze zgodliwe między sie dalimj zo
bu ston, wszytek proces prawa, o co ho lioie, z kiedy ho lioie k. dodatj tam tyj
zgodliwszyj, wiecyszyj lison natyjs, między temi majętnościami natyjem brozi
ozonj byjst, wiecynem ciaryj kasuig z umarzaig. Tak z wia Rudomina za tako
ną spólną zgodą naszą. I doje mne od J. M. i. a. wryjwieniem z wryjz mianowaną
Durszelską, iako ze grunty hojsumszki z Poddane holochi namj siedzące z Derio
rem hoionowem wielbnej Kapituły Wileńskiej wiecynem ciaryj, tak iako o tem
szyjny Relacya Generata Jana Mastowskiego z Worego Lukasza Szyjsky
spólnyjs natyjs z opiewa wstapitem zrewryjnego ludu granice mojej przez
mie legolli. Panu Podkomoremu skarowanej z wrektensie J. M. i. a. wielbna
kapitula Wileńska, stey puszczy, kwoig i ad J. M. i. a. z gruntem Poddanem holochi
kami z Deriorewionowem wstapitem z do Poseszy J. M. i. a. podatens, nawie
cine ciaryj do Majętności mej Komaj puszczy wstapic z czejnsi w tole osi przy
puszczy mej Komajskiej z gruntem Sołt mojesz. Mołdreniez Karłowicz, w tole
put osmij. Ad Medzielie Releigebie Poddanj moj Komajski Urban Monce
miej siedzi w tole put. A w sta granica wielbnej Kapituły Wileńskiej, w ho
seiem i ad J. M. i. a. k puszczy zawiodli z wstapieniem y wojmierzem, mne od
J. M. i. a. w tole osmij z klube swy z rostanac mne z Larynsie nowa granica z.
czejnie musiata, cedy tym liscem zgodliwym, dobrowolnym, wiecyszym zapisem Po
miewaz w tamym pierwszyj liscie moim ograniczamanli z adnej mianow obia

[illegible]

Liſt Vgodliny z Dzienice
luz Kapituly wted Long Ca
na Rudominy. 1634. Aug 18

breiego 1634. Aug 18

1634. Aug 3. Dnia —

Liſt ugodliny J^o Rudr-
miny z Kapituly wted,
o grance między Komaja-
mi a Hrodnickami —



16

No 14

Liſt ugodliny J^o Rudr-
miny z Kapituly wted,
o grance między Komaja-
mi a Hrodnickami —

4
Naimie stani stawowi wojacchowi toz dojdym a rzecemu szemirowni ostapko riezoni
Przysięge nakazali apoprzysiędze yb iu sz tamtey ta rzeczka ligumy Ktora Poddani
Hodulicy Chazowali y zawodzili nie cznie. Granica trwai ma. Aporem yb mso Jegom
Hdz Cantor Jego mso Pan starosta Bzrański nad rugie mdy yse racbali y gdy przyrabali
na siano zęci nad tą rzeczka ligumy lezace między Gruntj Bozar Hodulickich Jankon
wron Azego mso Pana starosty Bzrańskiego siola Chabuton Jan ze Poddani Jego mso Pana
starosty Bzrańskiego komajscy tegoz siola Chabuton mienili ze naly tam między Rzecz
ka, ligumy rowem podle traju gruntow Bozar Hodulickich Trojcion y Jankon wron z dawna
jdzie Akhorowone zas Hodulicy grejcionie Jankonicz opie mienili ze przykram gruntow
yb Chabuton ligumy jdzie, Zaczyn podlugib alterkaciab zaspolaj Tiednostajny xgo da
swiaz Jegomso Hdz Cantor Jegomso Pan starosta Bzrański, poddany komajscy najmie Jar
nonj Podjsonj, ystephanoni Jurkajsoni Jakooni zawodzili. Jako prawoznie tam
te dy poiz zawodzenu tym rowkiem ligumy idzie przysięge nakazali apoprzysiędze Kby
iuz tamtey granica szla y nieporasznie trwala, Ktorędy poddani komajscy zawodzili i
koz tej przysiędze dzien przed zlozili. Agdy dzien trzei przysiędze Toestwem Ro
ku Tysiac szesieset trzydziestym przym Kwa septembri siodmego dnia przypadł
yb mso Jegomso Hdz Cantor Jegomso Pan starosta Bzrański, napierdsze miysce wyz mso
rowane wolozynie między gruntj siol swich Hdzkiego siola Chabonicz, akomajskiego mo
torienicz drugo rozdowienia szlamy zaspolaj. Jan ze Poddani Pan starosta Bzrański
przy parcy uszyse. Iz onem mso racz gra szla pmiemny poddanyb Hodulickich Ktorj
byl sobie obrat doprzysięgi naprawdowegsz tej ligumy od tej przysięgi wyz woloz
yb woloz. Atamtey Borej re le ligumie g dzie poddani Hodulicy Chazowali Fundaz
nie czna. Szanie kopce między sobą zaboryli y wyppowai Porwolili Jakoz Zavar natej
rozniy wyppowai wolozynie między tymi Roznicami, orzechke ligumie nagrunie Hodu
ciskim kopiec zosen walny wielki znawry składzeniem wen kanienia Wyppali y zobu
strop tej Rzeczki ligumy znaki kryzte y wreby poroznyb drewaib poroznili apocym
dalej az dopzasia tej Rzeczki ligumy wrzke komacie nagrunie Hodulickich idac
ku komaj rzecze poleney reie procz tego wielkiego kopcia kopcow pze a natamtey stronie
ligumy nagrunie Jegomso Pana starosty Bzrańskiego porowazke kopion przy wrzke
tego ogudem szloz by znowelkim kopcem dzienie kopion wyppali. Ho wpałna Rze
czki ligumy dorzeki komaj yedkopci wielkiego przy pierwszej ygodzie tam ze przy
dydze Wypanego asz kurzeu mia dzeli g nie naradzajac yb mso niewzym prawozne
Niszon ygodnyb między sobą danyb jako Kmit szroce opisano zest wale jne narusznie
te granice sobie zobu stron zabowali. Jakoz Jegomso Hdz Cantor pod danyb Komajskib
Jkonj wy szrej miano wanyb Ktorj Bozarowone Hodulicy gad nęgim miysca na drugim
miyscu naprawdowym szu ligumy doprzysięgi byli obrali od przysięgi zwoloz y zapred

Hand

W. R. 12. My dear
Mud

Edw. Carter

St Helena 24 Oct 1791.



Maria Magdalena

1635. 7 bra s. d.

Frankfurt am Main

A^o 1835. 7^{bre} 5. d

O granice moje

Wg. Ligning. O.D. K's
ning. 2 Pangm Rudoming

Ogasmizene Presch. Lignum
ad Honey, Ld. Rulmum
1655 Vbra. 5.

Organic or Ancestral
Liquor. otherwise
at P. Rindomay -

17

Not 18

76
Dobro w Xmiarow Bronisław
z Hra Radomila między
one m dany jest tak m
du
Katerod

Grema me od Pola ale od Postani Za
orat

Ciemni 2 styki Perz wileński mien
 psanotez ze Perz ligumę zgruntu
 Houdnizreg nagrunt Komaybli
 500 Szarni wymierzano

Грѣмъ тего лопя albo Polashury
Рѣка надъ нѣма сѣ ме воспомина
но

Crema znana od tego kupa albo
Kawej lepiąj porędnij liny
nagruć Hodowcy Perzowego
Lagune Perzowi dzypu padła
do brascia iij w rękę i maną

Ciemne pędziki lignum zaby
 Emare namię do woro nowi
 Pro wadzi mano me nass bych
 hysa is

Cremiter ~~tylady~~ do młodo
 granne w tym hisz nap naprawa
 Amido de Jora Woronowa Ani
 dohodit Gerbiow

Jest to Tatar z dożarsztu
Infraganskiego Alego miana
mianowane gdzie Cy bombow
Cy z Icherowa Woronowa

A Farad byl Infraganski Sred
vrevitq wingra domhuw dolamie
ma y do crubidqbu

Gola to walib my hstami
Komisyne Xrola 1800
Jdri sam Actor Profogam
Antensti wyrostac w redmy
leureb Komisynebity Polnia
Jow Prorubij P. 1800 Pana
Jahyba starostę Emoydhuo
Olagnegrontow sam beryb
nat narodny kopiec Prerowo
Prerob winyry ypolnori

Poorem samym tait wo ludy du
Jumre more Zetolando
tego zaradntufragantiego
Chastano Amedonibow medo
Jehora duro nowa y medo to dus
grubretow

Co Zetysa Jahney waz
ten kopiec 1800 P. R.
m boirny m boirny m boirny

Dotego Ze oba hity Xrah
Komisyne natad odlegumy
do kopca 1800 y kop pieru
zo rohamu wratac Adso
mbrd me twraiat
A z tworowshy me mogtth
ins mgdrie daley 1800

78
Cotie Thrie woyssmeyer
Tedy si dechtem z Ind
In wentarem Bohabato
ze to me pa woyssmeyer
Ale w zasnanku cybryn
Thim sedda

Dotego me bha zal feydan
Harona wladnym Prinar
aby speciulowani dysh
mzlu maly bydi nadmadne
ha Jukotozoloche sedda
zreby Treborem worowem
Zadrey w zmanhoni bme
na

Bez Daty Status
Cause ~~causa~~
S. Kapituły Wileń -
z S. Maw. Stowiackim
Andomina o Guoxere
Indaliska od kmiassion
Bronsluch Mikstajowi
Radziwiltowi odstajona



Litera Fa. b. № 19.